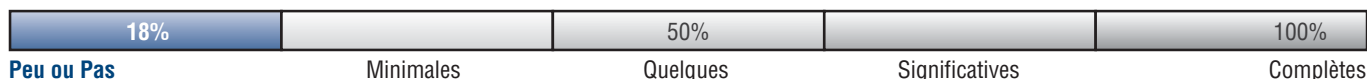


## Index 2006 sur le Budget Ouvert



### Points forts de l'Index sur le budget ouvert

L'Egypte obtient un résultat de 18% au sein de l'*Index 2006 sur le budget ouvert*. Cet *Index* évalue la quantité d'informations fournies aux citoyens dans les sept documents budgétaires clés que tout gouvernement devrait rendre publics au cours de l'année budgétaire. La performance de l'Egypte indique que le gouvernement ne fournit aux citoyens que de **rare information, ou pas d'information du tout**, sur les activités financières et sur le budget du gouvernement central et qu'il existe un large espace pour une amélioration.

| Disponibilité des documents budgétaires essentiels |   |  |  |
|--|---|--|--|
| Document budgétaire                                | Disponibilité   |  |  |
| Déclaration pré-budgétaire                         |              |  |  |
| Proposition de l'exécutif                          |              |  |  |
| Budget des citoyens                                |              |  |  |
| Rapport en cours d'année                           |            |  |  |
| Rapport de milieu d'année                          |            |  |  |
| Rapport de fin d'année                             |            |  |  |
| Rapport d'audit                                    |            |  |  |
|  | Public<br> | Produit pour usage interne uniquement<br> | Non produit<br> |

Le **projet de budget de l'exécutif** est un des documents les plus importants publiés durant l'année budgétaire. Celui de l'Egypte n'est pas rendu public avant son adoption par le parlement. De ce fait, il ne fournit aucune information au public, soit 0% des informations nécessaires pour donner au public une vision complète de l'activité financière du gouvernement.

Les gouvernements devraient régulièrement informer les citoyens sur leurs dépenses, la collecte des recettes et l'emprunt, à travers des **rapports en cours d'année**. L'Egypte fournit certaines informations dans ses rapports en cours d'année, mais elle renforcerait grandement la responsabilité publique en publiant une **revue de milieu d'année** beaucoup plus complète. Ce document fournit au public des données actualisées sur ce qui peut être attendu pour la deuxième moitié de l'année budgétaire. Le **rapport de fin d'année** de l'exécutif n'est pas publié à temps et ne comporte pas les détails nécessaires pour comparer les montants votés et les résultats réels. L'Egypte ne publie pas son **rapport d'audit**, et ne fournit pas non plus d'informations sur la mise en oeuvre des recommandations de ce rapport.

Afin de garantir leur participation informée aux débats budgétaires, les citoyens ont besoin à la fois d'un accès à l'information et d'opportunités pour utiliser celle-ci lors de l'examen du budget. Le résultat de l'Egypte au sein de l'*Index sur le budget ouvert* suggère que l'accès du public à

l'information doit être amélioré. Le chercheur a également souligné que les opportunités de participation des citoyens pourraient être augmentées. Par exemple, le parlement n'organise pas d'audiences publiques sur le budget auxquelles le public pourrait participer.

La recherche pour remplir le Questionnaire sur le budget ouvert a été menée par:

**Professeur, Dr. Lobna Abdel Lattif**  
**Faculté de sciences économiques et politiques,**  
**Université du Caire, et Consultant pour Partenaires**  
**dans le développement (PID)**

**18 Jole Jamal Street**  
**El Mohandseen,**  
**Giza, Egypte**  
**Tel: (+00202) 3035019, 101694949**  
**E-mail: [lobnama@ucegypt.edu](mailto:lobnama@ucegypt.edu); [pid@pidegypt.org](mailto:pid@pidegypt.org)**  
**Website: [www.pidegypt.org](http://www.pidegypt.org)**

*Le Projet budgétaire international a été établi au sein du Centre sur les priorités budgétaires et politiques, une organisation de recherche sans but lucratif et sans appartenance partisane, basée à Washington, DC, en 1997 pour soutenir les organisations de la société civile du monde entier intéressées par la consolidation des processus budgétaires publics, de leurs institutions et résultats. Pour obtenir davantage d'informations sur l'IBP et l'Initiative 2006 sur le budget ouvert, veuillez visiter le site [www.openbudgetindex.org](http://www.openbudgetindex.org).*